

Tollite jugum meum

In Festo Apostolorum
cf. Matt. 11:29-30 (Rheims ver. 1581)

Palestrina
Motecta totius anni, 1564

Take up my yoke upon you,

b

Musical score for the first system, featuring four staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) in G minor. The lyrics are: Tol - li - te ju - gum me - um su - per vos, di -

Tol - li - te

6 *[saith the Lord]*

Musical score for the second system, featuring four staves. The lyrics are: cit Do - mi - nus, su - per vos, Do - mi - nus, su - per vos, su - per vos, Tol - li - te ju - gum me - um su - per vos, di - cit

ju - gum me - um su - per vos, di - cit Do - mi - nus, su -

and learne of me,

Musical score for the third system, featuring four staves. The lyrics are: di - cit Do - mi - nus, et di - di - cit Do - mi - nus, et Do - mi - nus, di - cit Do - mi - nus, et di - sci - te a

per vos, di - cit Do - mi - nus, et di - sci - te a me,

14

because I am meeke, and humble of hart:

sci-te a me, qui - a mi-tis sum et hu-mi-lis cor - - -
 di - sci-te a me, qui - a mi-tis sum et hu - mi - lis cor - de,
 me, qui - a mi - tis sum, et di -
 et di - sci - te a me,

18

de, et hu - mi-lis cor - de,
 et hu-mi-lis cor - - - de, et di -
 sci-te a me, qui - a mi-tis sum et hu-mi-lis cor -
 qui - a mi - tis sum et hu-mi-lis, et hu - mi - lis cor -

22

et di - sci - te a me, qui - a mi-tis sum et hu-mi-lis cor - - - de,
 sci-te a me, qui - a mi-tis sum et hu - mi - lis cor-de, qui
 de, et di - sci-te a me, qui - a mi -
 de, et hu-mi-lis cor - de, qui - a mi - tis

27

qui - a mi - tis sum et hu - mi - lis cor

- a mi - tis sum et hu - mi - lis cor - de, et hu - mi -

- tis sum et hu - mi - lis cor - de, et hu - mi - lis

sum, et hu - mi - lis cor - de, et hu - mi - lis cor

31

#

For my yoke is sweete, and my burden light.

b

- de: Ju - gum e - nim me - um su - a - ve

lis cor - de: Ju - gum e - nim me - um su - a - ve

cor - de:

- de, cor - de: Ju - gum e - nim

35

#

est, ju - gum e - nim me - um su - a - ve est, su - a - ve

est, ju - gum e - nim me - um su - a - ve est, su -

ju - gum e - nim me - um su - a - ve est, su - a - ve est,

me - um su - a - ve est, su - a - ve est, su - a - ve est, su -

40

est, et o - nus me - um le - ve,

a - ve est, et o

su - a - ve est et o - nus me - um le - ve, et

a - ve est et o -

44

et o - nus me - um le - ve, le - - - ve,

et o - nus me - um le - ve, et o - nus me - um le - - - ve, et

o - nus me - um le - ve, et o - nus me - um le -

- nus me - um le - ve,

48

et o - nus me - um le - ve.

o - nus me - um le - ve, et o - nus me - um le - ve.

- ve, et o - nus me - um le - ve, et o - nus me - um le - ve.

et o - nus me - um le - ve, et o - nus me - um le - ve.